



联合国
粮食及
农业组织

Food and Agriculture
Organization of the
United Nations

Organisation des Nations
Unies pour l'alimentation
et l'agriculture

Продовольственная и
сельскохозяйственная организация
Объединенных Наций

Organización de las
Naciones Unidas para la
Alimentación y la Agricultura

منظمة
الأمم المتحدة
للزراعة
والغذية

A

لجنة المالية

الدورة الخامسة والتسعون بعد المائة

روما، 17-13 مارس/آذار 2023

جدول الاشتراكات للفترة 2025-2024

يمكن توجيه أي استفسارات بشأن مضمون هذه الوثيقة إلى:

السيد أيمن أبو الهيجاء
مدير وأمين الخزانة، شعبة الشؤون المالية

الهاتف: +3906 5705 4676 - البريد الإلكتروني: Aiman.Hija@fao.org

الموجز

- ◀ تُعرض هذه الوثيقة على لجنة المالية لاتخاذ الإجراء الذي تراه مناسباً طبقاً للمادة 7-27 من اللائحة العامة التي تنص على أن "تساعد لجنة المالية المجلس في الرقابة على الإدارة المالية لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة (المنظمة) وتتولى بصفة خاصة المهمة التالية: (ي) مداومة بحث جدول الاشتراكات وتقديم التوصيات للمجلس بشأن أي تعديل لهذا الجدول"؛
- ◀ تتبع المنظمة جدول الأنصبة المقررة في الأمم المتحدة بعد تعديله ليتماشى مع الاختلاف في عضوية المنظمة. ويُستمدّ جدول الاشتراكات في المنظمة للفترة 2024-2025 مباشرة من جدول الأنصبة المقررة في الأمم المتحدة الساري المفعول خلال سنة 2023.

التوجيهات المطلوبة من لجنة المالية

- ◀ يطلب من لجنة المالية أن ترفع توصية إلى المجلس بالقرار الخاص بجدول الاشتراكات للفترة 2024-2025 الوارد في هذه الوثيقة، تمهيداً لإحالاته إلى المؤتمر من أجل إقراره.

مسودة المشورة

إنّ اللجنة

- ◀ استعرضت وأقرت جدول الاشتراكات المقترح للفترة المالية 2024-2025 الوارد في الوثيقة FC 195/5؛
- ◀ وأحالت إلى المجلس مشروع القرار لكي يعتمد المؤتمر جدول اشتراكات المنظمة للفترة 2024-2025.

مقدمة

1- تُعرض هذه الوثيقة على لجنة المالية لاتخاذ الإجراء الذي تراه مناسباً طبقاً للمادة 27-7 من اللائحة العامة التي تنص على أن "تساعد لجنة المالية المجلس في الرقابة على الإدارة المالية للمنظمة وأن تتولى بصفة خاصة المهمة التالية:

(ي) مداومة بحث جدول الاشتراكات وتقديم التوصيات للمجلس بشأن أي تعديل لهذا الجدول."

2- وكانت المنظمة قد درجت منذ عام 1955 على أن يكون جدول الاشتراكات مستمداً مباشرة من جدول الأنصبة المقررة في الأمم المتحدة، وذلك عندما أصدر المؤتمر في دورته الثامنة (نوفمبر/تشرين الثاني 1955) القرار التالي:

القرار 55/42

إنّ المؤتمر

بعد أن أخذ علماً بتقرير جماعة العمل الخاص بجدول الاشتراكات وبتوصيات الدورة الحادية والعشرين للمجلس؛

وإذ يرى أن لجنة الاشتراكات في الأمم المتحدة هي الجهاز المؤهل أكثر من غيره لتقييم قدرة الحكومات الأعضاء على الدفع، وكذلك كافة الاعتبارات الأخرى التي تدخل في حساب جدول اشتراكات متوازن؛

يعتمد توصية المجلس؛

يقرر أن يكون جدول اشتراكات المنظمة في المستقبل مستمداً مباشرة من جدول اشتراكات الأمم المتحدة المعمول به في السنة التقويمية التي يعقد فيها المؤتمر، ويطبّق هذا الجدول خلال السنتين الماليّتين التاليتين.

3- وقد طلب المؤتمر في دورته السابعة عشرة (نوفمبر/تشرين الثاني 1973) من لجنة المالية أن:

"تقدم تقريراً إلى المجلس، يتولى المؤتمر دراسته في دورته الثامنة عشرة، ويناقش على أساسه ما إذا كان يجب الاستمرار في أن يكون جدول اشتراكات المنظمة مستمداً من جدول الاشتراكات المعمول به في الأمم المتحدة".

4- وبعد أن استعرض المؤتمر في الدورة الثامنة عشرة (نوفمبر/تشرين الثاني 1975)، "الدراسة البالغة الدقة والتفصيل" التي أجرتها اللجنة، خلص إلى أنه من المناسب الاستمرار في أن يكون جدول اشتراكات المنظمة مستمداً مباشرة من جدول الأمم المتحدة للأنصبة المقررة.

5- ولاحظ المؤتمر، في دورته الثانية والعشرين (نوفمبر/تشرين الثاني 1983)، تحفظات عدد من الأعضاء بشأن المعايير التي وضع جدول الأنصبة المقررة للأمم المتحدة على أساسها، إلا أنه اتفق مع وجهة نظر المجلس في دورته الثالثة والثمانين (يونيو/حزيران 1983)، بأن لجنة الاشتراكات في الأمم المتحدة هي الجهاز المؤهل أكثر من غيره لتقييم القدرة الحقيقية للدول الأعضاء على الدفع. واتفق المؤتمر كذلك مع ملاحظات المجلس بأن التحول عن التقليد المتبع بأن يستمد جدول المنظمة مباشرة من جدول الأمم المتحدة سيؤدي إلى ازدواجية مع عمل لجنة الاشتراكات في الأمم المتحدة،

وستترتب عنه نتائج غير مرغوب فيها في منظومة الأمم المتحدة ككل، وسيُدفع الأجهزة الرئاسية في المنظمة إلى تكريس قدر مفرط من الوقت لهذه المسألة الإدارية في سبيل إيجاد بديل مجدٍ.

6- ومرفق طيه جدول اشتراكات المنظمة المقترح لعامي 2024 و2025، وهو، طبقاً لما تقدم ذكره، مستمد مباشرة من جدول الأنصبة المقررة للأمم المتحدة المطبق في الأعوام 2022 و2023 و2024 كما حددته الجمعية العامة بموجب قرارها رقم 238/76 الصادر في 24 ديسمبر/كانون الأول 2021.

7- ويتجاوز مجموع معدلات اشتراكات الأمم المتحدة للأعضاء في الأمم المتحدة غير الأعضاء في المنظمة مجموع معدلات اشتراكات الأمم المتحدة للأعضاء في المنظمة غير الأعضاء في الأمم المتحدة. وعليه، زيادة معدل اشتراكات الأمم المتحدة لكل دولة عضو في المنظمة، باستثناء تلك التي تطبق عليها المعدلات الدنيا والقصوى، بالتناسب حرصاً على التوصل إلى جدول اشتراكات للمنظمة يبلغ مجموعه مائة في المائة كاملة.

8- ويطلب من لجنة المالية أن ترفع توصية بمشروع القرار التالي لكي يعتمد المؤتمر جدول اشتراكات المنظمة للفترة 2024-2025.

مشروع قرار المؤتمر

جدول الاشتراكات للفترة 2024-2025

إنّ المؤتمر،

بعد أن أخذ علماً بتوصيات الدورة الثانية والسبعين بعد المائة للمجلس؛

إذ يؤكد أنه يتعين على المنظمة، كما في السابق، اتباع جدول الأنصبة المقررة للأمم المتحدة مع تعديله بما يتناسب واختلاف العضوية في المنظمة؛

1- **يقرر** أن يُستمد جدول اشتراكات المنظمة للفترة 2024-2025 مباشرة من جدول الأنصبة المقررة للأمم المتحدة المعتمد خلال عام 2023؛

2- **يعتمد** الجدول الوارد في الملحق بهذا التقرير لكي يُعمل به خلال عامي 2024 و2025.

(اعتمد في يوليو/تموز 2023)

الملحق

جدول الاشتراكات المقترحة للفترة 2025-2024
(يرد جدول الاشتراكات للفترة 2023-2022 لأغراض المقارنة)

الجدول المقترح ¹	الجدول الفعلي ²	الدول الأعضاء
2025-2024	2023-2022	
1.866	2.405	الاتحاد الروسي
0.010	0.010	إثيوبيا
0.030	0.049	أذربيجان
0.719	0.915	الأرجنتين
0.022	0.021	الأردن
0.007	0.007	أرمينيا
0.001	0.001	إريتريا
2.134	2.146	إسبانيا
2.111	2.210	أستراليا
0.044	0.039	إستونيا
0.561	0.490	إسرائيل
0.002	0.002	إسواتيني
0.006	0.007	أفغانستان
0.077	0.080	إكوادور
0.008	0.008	ألبانيا
6.112	6.091	ألمانيا
0.635	0.616	الإمارات العربية المتحدة
0.002	0.002	أنغيغوا وباربودا
0.005	0.005	أندورا
0.549	0.543	إندونيسيا
0.010	0.010	أنغولا
0.092	0.087	أوروغواي
0.027	0.032	أوزبكستان
0.010	0.008	أوغندا
0.056	0.057	أوكرانيا
0.439	0.371	أيرلندا
0.036	0.028	آيسلندا
3.190	3.308	إيطاليا

¹ استمد مباشرة من جدول الأمم المتحدة للأنصبة المقررة للفترة 2024-2022 كما اعتمده الجمعية العامة بموجب القرار 238/76 الصادر بتاريخ 24 ديسمبر/كانون الأول 2021.

² استمد مباشرة من جدول الأمم المتحدة للأنصبة المقررة للفترة 2021-2019 كما اعتمده الجمعية العامة بموجب القرار 271/73 الصادر بتاريخ 22 ديسمبر/كانون الأول 2018.

0.010	0.010	بابوا غينيا الجديدة
0.016	0.026	باراغواي
0.115	0.114	باكستان
0.001	0.001	بالاو
0.050	0.054	البحرين
2.949	2.013	البرازيل
0.007	0.008	بربادوس
0.350	0.353	البرتغال
0.025	0.021	بروني دار السلام
0.821	0.828	بلجيكا
0.046	0.056	بلغاريا
0.001	0.001	بليز
0.010	0.010	بنغلاديش
0.045	0.090	بنما
0.003	0.005	بنن
0.001	0.001	بوتان
0.014	0.015	بوتسوانا
0.003	0.004	بوركينافاسو
0.001	0.001	بوروندي
0.012	0.012	البوسنة والهرسك
0.802	0.837	بولندا
0.152	0.163	بيرو
0.049	0.041	بيلاروس
0.307	0.368	تايلند
0.033	0.034	تركمانستان
1.371	0.845	تركيا
0.040	0.037	ترينيداد وتوباغو
0.004	0.003	تشاد
0.311	0.340	تشيكيا
0.002	0.002	توغو
0.001	0.001	توفالو
0.025	0.019	تونس
0.001	0.001	تونغا
0.002	0.001	تيمور ليشتي
0.008	0.008	جامايكا
0.004	0.004	الجبيل الأسود
0.138	0.109	الجزائر
0.018	0.019	جزر البهاما

0.001	0.001	جزر القمر
0.001	0.001	جزر سليمان
0.001	0.001	جزر كوك
0.001	0.001	جزر مارشال
0.001	0.001	جمهورية أفريقيا الوسطى
0.053	0.067	الجمهورية الدومينيكية
0.011	0.009	الجمهورية العربية السورية
0.010	0.010	جمهورية الكونغو الديمقراطية
0.398	0.371	جمهورية إيران الإسلامية
0.010	0.010	جمهورية تنزانيا المتحدة
0.728	0.175	جمهورية فنزويلا البوليفارية
2.267	2.574	جمهورية كوريا
0.006	0.005	جمهورية كوريا الشعبية الديمقراطية
0.005	0.007	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
0.186	0.139	جمهورية مصر العربية
0.003	0.005	جمهورية مولدوفا
0.272	0.244	جنوب أفريقيا
0.006	0.002	جنوب السودان
0.008	0.008	جورجيا
0.001	0.001	جيبوتي
0.554	0.553	الدانمرك
0.016	0.019	دولة بوليفيا المتعددة القوميات
0.001	0.001	دومينيكا
0.003	0.003	رواندا
0.198	0.312	رومانيا
0.009	0.008	زامبيا
0.005	0.007	زمبابوي
0.001	0.001	ساموا
0.001	0.001	سان تومي وبرنسيبي
0.002	0.002	سان مارينو
0.001	0.001	سانت فنسنت وجزر غرينادين
0.001	0.002	سانت كيتس ونيفيس
0.001	0.002	سانت لوسيا
0.044	0.045	سري لانكا
0.115	0.111	سلطنة عُمان
0.012	0.013	السلفادور
0.153	0.155	سلوفاكيا
0.076	0.079	سلوفينيا

0.485	0.504	سنغافورة
0.007	0.007	السنغال
0.010	0.010	السودان
0.005	0.003	سورينام
0.906	0.871	السويد
1.151	1.134	سويسرا
0.001	0.001	سيراليون
0.002	0.002	سيشيل
0.407	0.420	شيلي
0.028	0.032	صربيا
0.001	0.001	الصومال
12.006	15.256	الصين
0.004	0.003	طاجيكستان
0.129	0.128	العراق
0.015	0.013	غابون
0.001	0.001	غامبيا
0.015	0.024	غانا
0.001	0.001	غرينادا
0.036	0.041	غواتيمالا
0.002	0.004	غيانا
0.003	0.003	غينيا
0.016	0.012	غينيا الاستوائية
0.001	0.001	غينيا بيساو
0.001	0.001	فانواتو
4.428	4.319	فرنسا
0.205	0.212	الفلبين
0.421	0.417	فنلندا
0.003	0.004	فيجي
0.077	0.093	فييت نام
0.036	0.036	قبرص
0.282	0.269	قطر
0.002	0.002	قيرغيزستان
0.001	0.001	كابو فيردي
0.178	0.133	كازاخستان
0.013	0.013	الكاميرون
0.077	0.091	كرواتيا
0.006	0.007	كمبوديا
2.734	2.629	كندا

0.080	0.095	كوبا
0.013	0.022	كوت ديفوار
0.062	0.069	كوستاريكا
0.288	0.246	كولومبيا
0.006	0.005	الكونغو
0.252	0.234	الكويت
0.001	0.001	كيريباس
0.024	0.030	كينيا
0.047	0.050	لاتفيا
0.047	0.036	لبنان
0.067	0.068	لكسمبرغ
0.030	0.018	ليبيا
0.001	0.001	ليبيريا
0.071	0.077	ليتوانيا
0.001	0.001	ليسوتو
0.017	0.019	مالطة
0.004	0.005	مالي
0.341	0.348	ماليزيا
0.004	0.004	مدغشقر
0.055	0.055	المغرب
0.007	0.007	مقدونيا الشمالية
1.292	1.221	المكسيك
0.002	0.002	ملاوي
0.004	0.004	ملديف
1.172	1.184	المملكة العربية السعودية
4.568	4.376	المملكة المتحدة
0.005	0.004	منغوليا
0.002	0.002	موريتانيا
0.011	0.019	موريشيوس
0.004	0.004	موزامبيق
0.011	0.011	موناكو
0.010	0.010	ميانمار
0.009	0.009	ناميبيا
0.001	0.001	ناورو
0.754	0.679	النرويج
0.677	0.679	النمسا
0.007	0.010	نيبال
0.002	0.003	النيجر

0.250	0.182	نيجيريا
0.005	0.005	نيكاراغوا
0.291	0.309	نيوزيلندا
0.001	0.001	نيوي
0.003	0.006	هايتي
0.834	1.044	الهند
0.009	0.009	هندوراس
0.206	0.228	هنغاريا
1.356	1.377	هولندا
22.000	22.000	الولايات المتحدة الأمريكية
0.001	0.001	ولايات ميكرونيزيا الموحدة
8.565	8.034	اليابان
0.010	0.008	اليمن
0.366	0.325	اليونان
100.000	100.000	المجموع